

3° entre l'alinéa 4 et l'alinéa 5 est inséré un alinéa, libellé comme suit :

« Les auteurs des infractions à l'article 14 sont punis des peines prévues à l'article 227 du Code pénal. »;

4° à l'alinéa 5, les mots « aux alinéas 1<sup>er</sup> à 3 » sont remplacés par les mots « aux alinéas 1<sup>er</sup> à 5 ».

**Art. 15.** A l'article 20 de la même loi sont apportées les modifications suivantes :

1° Au § 1<sup>er</sup>, alinéa 1<sup>er</sup>, la phrase « Le montant du prélèvement est fixé à 10 000 francs » est remplacée par la phrase « Le montant du prélèvement est fixé à 15 000 francs ».

2° Au § 1<sup>er</sup>, alinéa 2, les mots « à cette fin, les montants sont liés à l'indice-pivot 240,77 » sont remplacés par les mots « à cette fin, les montants sont liés à l'indice-pivot 140,77 ».

3° Le § 3 est remplacé par la disposition suivante :

« § 3. Le prélèvement est dû à partir de l'année pendant laquelle le détective privé obtient son autorisation et est proportionnel au nombre de mois durant lesquels l'exercice de la profession est autorisé.

L'imposition du prélèvement a lieu une fois par an, dans le courant du mois de mars. Pour une première autorisation, l'imposition du prélèvement aura lieu immédiatement.

Le Roi désigne les fonctionnaires et agents du ministère de l'Intérieur qui sont chargés de la perception et du recouvrement du prélèvement et du contrôle du respect des obligations y afférentes. »

**Art. 16.** L'article 22 de la même loi est remplacé par la disposition suivante :

« Art. 22. § 1<sup>er</sup>. Le détective qui exerçait déjà ses activités professionnelles le 15 avril 1991, ne doit pas satisfaire à la condition de formation visée respectivement à l'article 3, § 1<sup>er</sup>, 4<sup>e</sup>, et à l'article 3, § 2, 5<sup>e</sup>, s'il a demandé l'autorisation visée à l'article 2, au plus tard trois mois après l'entrée en vigueur de la présente disposition.

Il ne doit pas satisfaire à la condition prévue respectivement à l'article 3, § 1<sup>er</sup>, 5<sup>e</sup>, et à l'article 3, § 2, 6<sup>e</sup>, sauf s'il a été destitué ou démis d'office de ses fonctions.

§ 2. La preuve de l'exercice des activités professionnelles le 15 avril 1991 peut être fournie par tous les moyens de preuve écrits à l'exception de l'attestation. »

**Art. 17.** La présente loi entre en vigueur le jour de sa publication au *Moniteur belge*.

Promulguons la présente loi, ordonnons qu'elle soit revêtue du sceau de l'Etat et publiée par le *Moniteur belge*.

Donné à Ciergnon, le 30 décembre 1996.

ALBERT

Par le Roi :

Le Ministre de l'Intérieur,  
J. VANDE LANOTTE

Scellé du sceau de l'Etat :

Le Ministre de la Justice,  
S. DE CLERCK

3° tussen het vierde en het vijfde lid wordt een lid ingevoegd, luidend als volgt :

« Zij die artikel 14 overtreden, worden gestraft met de straffen bepaald in artikel 227 van het Strafwetboek. »;

4° in het vijfde lid worden de woorden « in het eerste tot het derde lid » vervangen door de woorden « in het eerste tot het vijfde lid ».

**Art. 15.** In artikel 20 van dezelfde wet worden de volgende wijzigingen aangebracht :

1° In § 1, eerste lid, wordt de zin « Het bedrag van de heffing wordt vastgesteld op 10 000 frank » vervangen door de zin « Het bedrag van de heffing wordt vastgesteld op 15 000 frank ».

2° In § 1, tweede lid, worden de woorden « daartoe worden de bedragen gekoppeld aan de spilindex 240,77 » vervangen door de woorden « daartoe worden de bedragen gekoppeld aan de spilindex 140,77 ».

3° § 3 wordt vervangen door de volgende bepaling :

« § 3. De heffing is verschuldigd vanaf het kalenderjaar tijdens hetwelk de privé-detective zijn vergunning verkrijgt en is evenredig aan het aantal maanden gedurende dewelke de uitoefening van het beroep vergund is.

De heffingsaanslag geschiedt eenmaal per jaar, in de loop van de maand maart. Bij een eerste vergunning geschiedt de heffingsaanslag onmiddellijk.

De Koning wijst de ambtenaren en de agenten aan van het ministerie van Binnenlandse Zaken die belast zijn met de inning en de invordering van de heffing en met de controle op de naleving van de verplichtingen terzake. »

**Art. 16.** Artikel 22 van dezelfde wet wordt vervangen door de volgende bepaling :

« Art. 22. § 1. De detective die zijn beroepsactiviteiten reeds uitoefende op 15 april 1991 moet niet voldoen aan de opleidingsvoorraarde, respectievelijk bedoeld in artikel 3, § 1, 4<sup>e</sup>, en in artikel 3, § 2, 5<sup>e</sup>, indien hij de in artikel 2 bedoelde vergunning heeft aangevraagd uiterlijk drie maanden na de inwerkingtreding van deze bepaling.

Hij moet niet voldoen aan de voorwaarde, respectievelijk voorzien in artikel 3, § 1, 5<sup>e</sup>, en in artikel 3, § 2, 6<sup>e</sup>, tenzij hij is afgezet of van ambtswege ontslagen uit zijn ambt.

§ 2. Het bewijs van de uitoefening van de beroepsactiviteiten op 15 april 1991 kan geleverd worden door alle schriftelijke bewijsmiddelen met uitzondering van de verklaring. »

**Art. 17.** Deze wet treedt in werking de dag waarop ze in het *Belgisch Staatsblad* wordt bekendgemaakt.

Kondigen deze wet af, bevelen dat zij met 's Lands zegel zal worden bekleed en door het *Belgisch Staatsblad* zal worden bekendgemaakt.

Gegeven te Ciergnon, 30 december 1996.

ALBERT

Van Koningswege :

De Minister van Binnenlandse Zaken,  
J. VANDE LANOTTE

Met 's Lands zegel gezegeld :

De Minister van Justitie,  
S. DE CLERCK

F. 97 — 254 (97 — 12)

[C - 97/89]

11 DECEMBRE 1996. — Arrêté royal modifiant l'arrêté royal du 8 octobre 1981 sur l'accès au territoire, le séjour, l'établissement et l'éloignement des étrangers. — Erratum

Au *Moniteur belge* n° 3 du 7 janvier 1997, p. 225, au recto de l'annexe 25<sup>quater</sup>, l'intitulé néerlandais : « Beslissing tot weigering van verblijf met bevel om het grondgebied te verlaten » doit être remplacé par l'intitulé suivant : « Beslissing tot weigering van binnenkomst met terugdriving of terugleiding tot aan de grens ».

[C - 97/89]

N. 97 — 254 (97 — 12)

11 DECEMBER 1996. — Koninklijk besluit tot wijziging van het koninklijk besluit van 8 oktober 1981 betreffende de toegang tot het grondgebied, het verblijf, de vestiging en de verwijdering van vreemdelingen. — Erratum

In het *Belgisch Staatsblad* nr. 3 van 7 januari 1997, blz. 225, moet op de voorzijde van de bijlage 25<sup>quater</sup>, het Nederlandstalige opschrift : « Beslissing tot weigering van verblijf met bevel om het grondgebied te verlaten » vervangen worden door het volgende opschrift : « Beslissing tot weigering van binnenkomst met terugdriving of terugleiding tot aan de grens ».